

KSKS ピープルファースト通信

2005年9月号

No.10

ちから あ
みんなと力を合わせて

さべつ きゃくたい しりつ しえん ほろ たたか
差別、虐待、自立支援法と闘っていこう!

だい かい
第12回
ピープル
ファースト
たいかい にいがた
大会 in 新潟



2000年12月12日 第3種郵便物認可 毎日発行

にちじ ● 2005年11月5日(土) 午後1時 ~ 6日(日) 午後1時まで

ばしょ ● 新潟県新潟市・朱鷺メッセ、新潟市総合福祉会館など

にいがたたいかい
新潟大会

もうしこみごう
申込み号

ぜんこく 全国のみなさんへ

「みんなと力を合わせて差別、虐待、自立支援法と闘っていこう！」をテーマに、第12回ピープルファースト大会を新潟市の朱鷺メッセで開催します。私たちは施設や作業所、役所などを回って、みんなの参加を呼びかけてきました。みんなに「楽しい、また参加したい」という大会を作りたいと思っています。

交流会では食事をしながら友達を作り、鼓童の演奏を聞き、踊りながらみんなで盛り上がりましょう。全体会では厚生労働省の方に来ていただいたり、ニューヨークの国連特別委員会の報告があったり、スウェーデンとオランダの仲間の話しもありますので、

みんな来てくんなせてえ！

第12回ピープルファースト大会in新潟
大会実行委員長 小幡孝平
副実行委員長 佐藤由梨
P F 新潟副代表 清田 潔
大会事務局 長 伊藤裕一



ピープルファースト大会 in 新潟 フ로그램

たいかい
<大会テーマ>

みんなと力を合わせて差別、虐待、自立支援法と闘っていこう！

【1日目】11月5日(土)

かいじょう と き
会場：朱鷺メッセ

じかん 時間	ないよう 内容
12:00	うけつけ開始 じょうほう 情報コーナー
13:00	かいかいしき <small>にゅうじょうこうしん</small> 開会式 入場行進やあいさつなど
13:45	ぜんたいかい 全体会 1. 「障害者自立支援法案」について ピープルファーストジャパンの取り組み おおつか あきら <small>こうせいろうどうしょうしょうがいふくしせんもんかん はな</small> 大塚 晃さん(厚生労働省障害福祉専門官)の話し
15:00	<きゅうけい>
15:15	2. 「障害者の権利条約 アドホック委員会」(ニ <small>ほうこく</small> ューヨーク)などの報告
15:45	3. スウェーデンとオランダの仲間の話し <small>なかま はなし</small> ウィリアム・ヴェストヴェールさん(オランダ) アンナ・ストランドさん(スウェーデン)
17:00	ぜんたいかい しゅうりょう 全体会、終了
18:00 まで	じょうほう 情報コーナー
18:30	こうりゅうかい <small>いどう</small> 交流会 会場へ移動 こうりゅうかい <small>ばしょ にいがた</small> 交流会 場所：ホテル新潟 <small>こどう えんそう</small> 鼓童の演奏もあります
20:30	こうりゅうかい 交流会おわり

【2日目】11月6日(日)

じかん 時間	ないよう 内容												
9 : 15	かいじょう 開場												
9 : 30	ぶんかかい 分科会はじまり (各会場)												
	<table border="1"> <tbody> <tr> <td data-bbox="371 591 954 658">ちいきせいかつ しえん 地域生活の支援</td> <td data-bbox="962 591 1390 658">しごと 仕事</td> </tr> <tr> <td data-bbox="371 669 954 736">ぐるーぶほーむ グループホーム</td> <td data-bbox="962 669 1390 736">せいどかいあく ゆる 制度改悪を許さない</td> </tr> <tr> <td data-bbox="371 748 954 815">さべつ ぎやくたい 差別と虐待をゆるさない</td> <td data-bbox="962 748 1390 815">にゅうしょしせつ 入所施設</td> </tr> <tr> <td data-bbox="371 826 954 893">けっこん れんあい こそだ かぞく 結婚・恋愛・子育て・家族</td> <td data-bbox="962 826 1390 893">ともだち しゅみ 友達と趣味</td> </tr> <tr> <td data-bbox="371 904 954 972">ことば 言葉とコミュニケーション</td> <td data-bbox="962 904 1390 972">ピア・カウンセリング</td> </tr> <tr> <td data-bbox="371 983 954 1050">げんき で はな 元気が出る話し</td> <td data-bbox="962 983 1390 1050">さいがい 災害にあったら</td> </tr> </tbody> </table>	ちいきせいかつ しえん 地域生活の支援	しごと 仕事	ぐるーぶほーむ グループホーム	せいどかいあく ゆる 制度改悪を許さない	さべつ ぎやくたい 差別と虐待をゆるさない	にゅうしょしせつ 入所施設	けっこん れんあい こそだ かぞく 結婚・恋愛・子育て・家族	ともだち しゅみ 友達と趣味	ことば 言葉とコミュニケーション	ピア・カウンセリング	げんき で はな 元気が出る話し	さいがい 災害にあったら
ちいきせいかつ しえん 地域生活の支援	しごと 仕事												
ぐるーぶほーむ グループホーム	せいどかいあく ゆる 制度改悪を許さない												
さべつ ぎやくたい 差別と虐待をゆるさない	にゅうしょしせつ 入所施設												
けっこん れんあい こそだ かぞく 結婚・恋愛・子育て・家族	ともだち しゅみ 友達と趣味												
ことば 言葉とコミュニケーション	ピア・カウンセリング												
げんき で はな 元気が出る話し	さいがい 災害にあったら												
11 : 00	ぶんかかい 分科会おわり 移動、きゅうけい												
12 : 00	へいかいしき 閉会式												
	たいかい 大会スローガン、ピープルファースト宣言など												
13 : 00	おわり												

にいがたたいかい さんか かね 新潟大会に参加するお金について

ないよう 内容	きんがく 金額	
たいかいさんかひ 大会参加費	いっばん えん ・ 一般 3,000円	びーぶるふぁーすとじゃばんかいいん えん ・ P F J 会員 2,500円
	ひとくち えん ・ キャンパー口 1,000円	ひとくち えん 一口(1,000円)から、大会開催費のため のキャンパを受け付けています。ご支援、ご 協力(しえん しえん)をよろしくお願(ねが)いいたします。
こうりゅうかいさんかひ 交流会参加費	えん ひとりさま 7,000円(お一人様)	かいじょう にいがた さんかい ひしやう ま 会場：ホテル新潟 3階 飛翔の間
しゆくはくひ 宿泊費 ばくちやうしょく (1泊朝食つき)	9ページから泊まりたいホテルを選んで申し込んでください。	
にいがた 新潟までの こうつうひ 交通費	かくだんたい こじん ひこうき りやう ひと 各団体・個人、飛行機を利用する人は10ページをご覧ください。	
た その他	かんこうりょこう(11ページ)やお弁当(7ページ)が必要な人は申し込んでください。	

たいかいかいじやう 大会会場

【全体会・閉会式】 **新潟コンベンションセンター 朱鷺メッセ**
 にいがたしばんだいじま 6 - 1 025 - 246 - 8400
 (新潟駅から徒歩・約20分、タクシー・約8分)

【分科会】 **新潟市総合福祉会館** 025 - 248 - 7161

にいがたしやちよ
新潟市八千代 1 - 3 - 1
 (新潟駅から徒歩・約15分、タクシー・約5分)

・ **にいがた産業創造機構 会議室** 025 - 246 - 0025
 さんぎやうそうぞうきこう かいぎしつ
 にいがたしばんだいじま 5 - 1 ばんだいじま
 新潟市万代島 5 - 1 万代島ビル 11階
 (新潟駅から徒歩・約20分、タクシー・約8分)

・ **新潟万代島ビル内 三愛企画会議室** 025 - 245 - 4422
 にいがたばんだいじま ない さんあいき かくかいぎしつ
 にいがたしばんだいじま 5 - 1 ばんだいじま
 新潟市万代島 5 - 1 万代島ビル 6階
 (新潟駅から徒歩・約20分、タクシー・約8分)

・ **ウェルシティー新潟(旧 新潟厚生年金会館)** 025 - 243 - 3551
 にいがたしみなみばんだいじやう
 新潟市南万代町 1 - 8
 (新潟駅から徒歩・約10分、タクシー・約3分)

こうりゅうかい かいじやう 交流会 会場 ホテル新潟 3階 飛翔の間

にいがたしばんだい
新潟市万代 5 - 11 - 20 025 - 245 - 3333
 (新潟駅から徒歩・約8分、タクシー・約5分)

11月5日(土)に交流会を行います。出欠を申込書にご記入ください。

そうげい
送迎バス 100円
11月5日(土)
ぜんたいかい こうりゅうかい
全体会から交流会

11月6日(日)
ぶんかかい へいかいしき
分科会から閉会式

そうげい
送迎バスをご利用の方
は、当日、乗車時にお
しはらい
支払ください。

【お申込みについてのご案内】

お申込み方法 / 宿泊その他のお申込みは所定の申込用紙に必要事項記入の上、FAXまたは郵便にてお申込み下さい。HPでも申込みできます。電話でのお申込みはトラブルの原因となりますので、受け付けいたしかねます。

大会だけの参加となる場合は、大会当日の受付でも可能です。

お申込み締め切り / 平成17年10月7日(金)

予約確認書送付 / お申込み締切後、ご希望申込を調整した後、参加券、ご予約確認書および請求書、宿泊利用券を発送致します。(10月下旬頃)

お支払い方法 / 近畿日本ツーリストよりご予約確認書及び請求書が届き次第、指定口座にお振込み下さい。その際お振込み手数料はお客様ご負担にてお願い致します。

お支払い締切日 / 平成17年10月28日(金)

お申込みは先着順とさせていただきますので、お早めにお申込みをお願い申し上げます。

【変更・取消についてのご案内】

変更・取消の場合はFAXまたは郵便にて直ちにご連絡をお願いします。

お電話での変更・取消はトラブルの原因となりますので、受け付けいたしかねます。

お申し込み後、取消される場合は、下記のとおり取消料を申し受けますので、ご了承下さい。(宿泊は1泊につき取消料が適用されます。)

返金については、取消料及び送金手数料を差し引いた上、大会終了後返金いたします。

宿泊取消料 取消日は近畿日本ツーリスト新潟支店がご連絡を受けた日とさせていただきます。

取消日	14日前まで	13～7日前まで	6～前日まで	当日及び無連絡
取消料	無料	20%	50%	100%

飛行機・観光旅行取消料

取消日	21日前まで 白帰日:11日前まで	20～7日前まで 白帰日:10～7日前まで	6～2日前まで	前日	当日及び 無連絡
取消料	無料	20%	30%	40%	100%

取消日は近畿日本ツーリスト新潟支店がご連絡を受けた日とさせていただきます。

申込みについての問合せ先 近畿日本ツーリスト 新潟支店

第12回ピープルファースト大会in新潟 係 担当 片山/星野

〒950-0087新潟市東大通1-2-30 新潟駅前住友生命ビル1階

営業時間 / 9:00～17:45 (土・日及び祝日は休業)

TEL:025-241-6161 FAX:025-247-1211

参加申込み書の書き方

お弁当のご案内

- 1日目(5日)のお弁当 1,000円(お茶つき)
- 2日目(6日)のお弁当 1,000円(お茶つき)

団体の申込みは、団体でまとめて申し込んで下さい。

参加者が6名以上いる場合はお手数でも申込書でもコピーして下さい。

お電話での申込みは受け付けません。FAXまたは郵送でお願い致します。

- ・ピープルファーストジャパンの会員は「会員」にをつけてください。
- ・会員でない方は、「一般」にをつけてください。

車いすを使っている人や手話通訳が必要なのは、全體會、分科会以外の個人的な通訳は各自でご依頼下さい。

参加した分科会の番号を4ページから選び、記入してください。

宿泊する日にしる日を下さい。

大会で予約してあるホテルを申し込まれる人は、9ページからホテルの番号を横に書いてある申込み番号を記入して下さい。

大会へ飛行機を利用して来られる人は、10ページから乗る飛行機を選んで申込み記号を記入して下さい。

大会が終わってから「観光旅行」を申込みれる人は、11ページを見て行きたいコースにしてください。

ふりがな 氏名	年齢	性別	どこかに カンパは口数を 記入(任意)	車いす	手話	交流会	分科会 (番号で)		希望ホテル 申込み記号	飛行機申込み記号			観光旅行 (したい人は)	
							第1希望	第2希望		4日 (前日)	5日 (初日)	6日 (2日目)		お弁当
新潟 太郎	30	男	一般・会員 カンパ()口			できる	1	3	A-T B-T	4日 (前日)	5日 (初日)	6日 (2日目)	5日 6日	Aコース Bコース Cコース
新潟 花子	30	女	一般・会員 カンパ()口			できる	2	4	A-T B-T				5日 6日	Aコース Bコース Cコース

【会場および宿泊周辺図】



新潟駅からの所要時間

ホテル新潟	タクシー	約5分	徒歩	約15分
ホテル日航新潟	タクシー	約8分	徒歩	約20分
ホテルオクラ新潟	タクシー	約8分	徒歩	約20分
万代シルバ - ホテル	タクシー	約5分	徒歩	約15分
新潟グランドホテル	タクシー	約8分	徒歩	約20分
ホテルサンル - 新潟	徒歩	約4分		
新潟東急イン	徒歩	約3分		
新潟ワシントンホテル	新潟駅直結			
スターホテル新潟	タクシー	約6分	徒歩	約15分

【分科会会場】

A 新潟コンベンションセンター 朱鷺メッセ	タクシー	約8分	徒歩	約20分
B 新潟市総合福祉会館	タクシー	約15分	徒歩	約5分
C にいがた産業創造機構 会議室	タクシー	約8分	徒歩	約20分
D 新潟万代島ビル内 三愛企画会議室	タクシー	約8分	徒歩	約20分
E ウェルシティー新潟	タクシー	約3分	徒歩	約10分

しゅくはく あんない
【宿泊のご案内】

しゅくはく び へいせい ねん がつ にち ど
 宿泊日/平成17年11月4日(金) 5日(土)

(大会後の宿泊として、11月6日(日)のホテルが必要な人は、備考欄にお書きください。)

しゅくはく きぼう ひと した ひょう えら くだ さん かもうしこみしよ もうしこ きごう か
 宿泊を希望する人は、下の表からホテルを選んで下さい。参加申込書に申込み記号を書いてください。

ホテルの部屋には限りがあるため、申込み順とさせていただきます。

もうしこみしよ
 申込書には、この記号を書いてください。

	ホテル名(名称)	シングル	もうしこみ 申込 記号	ツイン	もうしこみ 申込 記号	新潟駅からの 所要時間
1	ホテル新潟	11,800円	A-S	9,900円	A-T	タクシー 5分 徒歩 15分
2	ホテル日航新潟	12,800円	B-S	11,800円	B-T	タクシー 8分 徒歩 20分
3	ホテルオークラ新潟	12,500円	C-S	11,500円	C-T	タクシー 8分 徒歩 20分
4	万代シルバーホテル	9,800円	D-S	8,800円	D-T	タクシー 5分 徒歩 15分
5	新潟グランドホテル	9,500円	E-S	8,500円	E-T	タクシー 8分 徒歩 20分
6	ホテルサンルート新潟	9,500円	F-S	8,500円	F-T	徒歩 3分
7	新潟東急イン	8,000円	H-S	6,800円	H-T	徒歩 2分
8	新潟ワシントンホテル	7,500円	J-S	6,500円	J-T	新潟駅直結
9	スターホテル新潟	7,000円	K-S	-----	---	タクシー 5分 徒歩 15分

かく ホテルとも 1 泊朝食付・税金・サービス料込みの一人様の代金です。

ツイン料金は、ツインのお部屋をお二人でご利用した場合の一人様の料金です。

かく ホテルとも お部屋数が限られておりますので、お早めにお申込みください。

【飛行機の予約について】 次のページも見てください

今大会では、遠くから参加される皆さまのために、通常料金よりも安い飛行機チケットを設定しています。ただし、一部修学旅行団体が入っているためご要望にそえない場合があります。ご了承下さい。利用される人は下の表を見て参加申込み書に申込記号を書いてください。

行き (各地 新潟空港) JAL 日本航空、ANA 全日空

のり日	申込記号	出発地	便名	出発時刻	到着時刻	大会用料金 (通常料金)
11月4日 (金曜日)	4A	新千歳	ANA 770	16:00	17:15	15,000円 (25,600円)
	4B	伊丹	ANA 519	18:00	19:00	修学旅行団体あり。 お問い合わせ下さい。
	4C	伊丹	JAL 2251	18:55	20:00	16,000円 (22,300円)
	4D	名古屋 中部	ANA 1811	13:00	14:00	13,000円 (22,300円)
	4E	名古屋 中部	ANA 1813	18:30	19:30	13,000円 (22,300円)
	4F	名古屋 小牧	JAL 4339	18:00	19:15	14,000 (22,300円)
	4G	福岡	ANA 323	17:00	18:30	修学旅行団体あり。 お問い合わせ下さい。
	4H	那覇	ANA 466	14:00	16:25	修学旅行団体あり。 お問い合わせ下さい。
11月5日 (土曜日)	5A	新千歳	ANA 766	10:30	11:45	15,000円 (25,600円)
	5B	伊丹	JAL 2241	8:35	9:40	14,500円 (25,300円)
	5C	伊丹	ANA 513	9:00	10:00	14,500円 (25,300円)
	5D	名古屋 中部	ANA 311	7:30	8:20	13,000円 (22,300円)
	5E	名古屋 小牧	JAL 4331	8:00	8:50	14,000 (22,300円)
	5F	福岡	ANA 321	7:30	9:00	21,000円 (35,600円)

帰り (新潟空港 各地) JAL 日本航空、ANA 全日空

のり日	申込記号	目的地	便名	出発時刻	到着時刻	大会用料金 (通常料金)
11月6日 (日曜日)	6A	新千歳	ANA 769	17:00	18:15	15,000円 (25,000円)
	6B	伊丹	JAL 2246	15:25	16:35	16,000 (24,500円)
	6C	伊丹	ANA 520	18:00	19:10	16,000円 (24,500円)
	6D	伊丹	JAL 2250	19:10	20:20	16,000円 (24,500円)
	6E	名古屋 中部	ANA 1812	16:00	17:05	13,000円 (22,300円)
	6F	名古屋 中部	ANA 314	19:30	20:25	13,000円 (22,300円)
	6G	名古屋 小牧	JAL 4338	19:40	20:35	14,000円 (22,300円)
	6H	福岡	ANA 324	19:00	20:45	21,000円 (35,600円)
	6J	那覇	ANA 465	12:30	15:30	修学旅行団体あり。 お問い合わせ下さい。

飛行機の発着時刻は予定です。変更になることがあります。

同じ便に5名様以上で申込みをしない場合は、通常料金となります。

5名様以下で申込み人は近畿日本ツーリスト新潟支店(025-241-6161)に料金を確認して下さい。

予約席には限りがございますので申込み順に受け付けます。満席になる場合がございますので予めご了承ください。

上記の表以外の便がご希望の人は希望の日と時間を備考にご記入下さい。

< 車いすご利用のみなさまへ >

飛行機の機材ごとに車いす搭載台数が決まっております関係上、お申込み便の変更をお願いする場合がございます。予めご了承ください。

【観光旅行のご案内】

下記観光旅行をご用意しております。ご参加希望の人は申込書にご記入下さい。

各コースの最少催行人員は25名となります。参加人数が最少催行人員に満たない場合は、旅行の催行を中止する場合がございますのであらかじめご了承ください。

この場合は事前にご連絡の上、旅行代金を全額返金させていただきます。

観光旅行は、近畿日本ツーリスト新潟支店の旅行企画・実施で催行いたします。

コースが変更になる場合もあります。

11月6日(日)の宿泊をご希望の人は申込書にご記入下さい。

Aコース	新潟名所めぐり	旅行代金(大人1名様)	5,500円
11/6 (日)	越後の豪農の館 新潟駅 = = = 北方文化博物館 見学 = = = 新潟ふるさと村散策 = = = 新潟駅 13:00 16:00ころ		

ご旅行代金に含まれるもの：貸切バス代、見学入場料及び駐車代、添乗員費用、旅行傷害保険

Bコース	弥彦・寺泊めぐり	旅行代金(大人1名様)	6,500円
11/6 (日)	新潟駅 = = = 弥彦神社 散策 = = = 寺泊アメヤ横丁 散策 = = = 新潟駅 12:30 17:00ころ		

ご旅行代金に含まれるもの：貸切バス代、見学入場料及び駐車代、添乗員費用、旅行傷害保険

Cコース	佐渡めぐり	旅行代金	39,800円(5~6名様1室)	44,800円(3名様1室)	41,800円(4名様1室)	46,800円(2名様1室)
------	-------	------	------------------	----------------	----------------	----------------

11/6 (日)	ジェットfoil 新潟駅 = 新潟港 ~ ~ ~ 両津港 = = 尖閣湾 = = 佐渡金山 = = 相川(泊) 12:15 12:30 13:00 14:00 14:20 15:00 15:30 16:10 17:00ころ						
11/7 (月)	ジェットfoil ホテル = 佐渡歴史伝説館 = = トキの森公園 = = 昼食 両津港 ~ ~ 新潟港 = 新潟駅 9:00 9:30 10:20 10:50 11:20 11:45 12:30 13:30 13:45						

ご旅行代金に含まれるもの：貸切バス代、ジェットfoil代、1泊2食付宿泊代(部屋タイプはご一任下さい)、昼食1回、見学入場料及び駐車代、添乗員費用、旅行傷害保険

1名様でのご参加の場合は、男女別相部屋となります。

かいいん くぶん もうしこ ひと
「**会員**」の区分で **申込み**をされる人へ

かいいん にゅうかい ひと ばあい
1、「**会員**」に **入会**していない人の場合

かいいん まる もうしこ ばあい にゅうかいもうしこ
「**会員**」に **をつけられ**、**申し込ま**れた場合、「**入会申込み**」があったもの

かいひ さんかひ べつ じむきょく あつ
とします。「**会費**」は、**参加費**とは別に、**事務局**が集めます。

ぎんこう ゆうびんきょく そうきん じむきょく おく はらいこみようし
銀行・郵便局で送金するか、**事務局**から送られてくる**払込用紙**をつかって

ゆうびんきょく しはら
郵便局でお**支払**いください。

かいいん にゅうかい ひと ばあい
2、「**会員**」に **入会**している人の場合

かいひ しはら ひと しはら
2005年度の**会費**の**支払**いが **まだ**の人は、**お支払**いください。

じょうほう
情報コーナーに
みせ だ
お店を出しませんか？

はや じゅん もう ご う つ かず し き
* **早い順**に**申し込み**を受け付けます。**数**がいっぱいになれば**締め切り**ます。

たいかいじむきょく ファックス き
くわしいことは、**大会事務局**まで**電話・FAX・メール**で聞いてください。

たいかいじむきょく でんわ
大会事務局 **電話** 025(232)7247 **FAX** 025(232)7245
メール pf_niigata@yahoo.co.jp

つうしん ふくしぎいだん じよせい さくせい
この**通信**は、**麒麟福祉財団**の**助成**をうけて、**作成**しています。

2000年12月12日 第3種郵便物認可 毎日発行

KSKS ピープルファースト通信 No.10 2005年 9月号
編集人「**ピープルファーストジャパン**」事務局 定価 100円
住所 東大阪市荒本2049-4-101 はっしんきち ザ ハート内
TEL 06-6789-6637 FAX 06-6789-6649
E-mail info@pf-japan.jp
HP http://pf-japan.jp (パソコンもケータイもこちら)
発行人「**関西障害者定期刊行物協会**」
住所 大阪市城東区東中浜2-10-13 緑橋グリーンハイツ 1F

だい かい たいかい にいがた さん か もうし こみ しょ
第12回ピープルファースト大会 in 新潟 参加申込書

もうしこみび ねん がつ ひ
 申込日：2005年 月 日

だんたいめい 団体名 こじん さんか ばあい しょぞく (個人で参加の場合は所属)	でんわ 電話 () -	たいかい こうつうしゆだん しらせ 大会への交通手段をお知らせ ください。(該当に、台数も)
	ファックス FAX () -	
れんらくたんとうしや 連絡担当者 しめい 氏名	れんらくさき 連絡先 しよるいそうぶさき (書類送付先)	〒
		じどうしゃ だい 自動車 () 台、バス () 台 でんしゃ そ の た 電車・その他 ()

ふりがな しめい 氏名	ねんれい 年令	せいべつ 性別	どれかに カンパは口数を きにゆう にんい 記入(任意)	くるま 車 イス	しゅ 手 わ 話	こうりゆう 交流 会	ぶんかかい 分科会 (番号で)		しゅくはくきぼうび 宿泊希望日に		きぼう 希望ホテル もうしこ 申込み記号		ひこうきもうしこ きこう 飛行機申込み記号			べんとう お弁当	かんこうりょこう 観光旅行 (したい人 は)
							だい 第1 きぼう 希望	だい 第2 きぼう 希望	4日 にち ぜんじつ (前日)	5日 にち とうじつ (当日)	だい 第1 きぼう 希望	だい 第2 きぼう 希望	4日 にち ぜんじつ (前日)	5日 にち しよにち (初日)	6日 にち にちめ (2日目)		
		おとこ 男 おんな 女	いっばん 一般・ かいいん 会員 カンパ()口			でる でない									5日 にち 6日 にち	Aコース Bコース Cコース	
		おとこ 男 おんな 女	いっばん 一般・ かいいん 会員 カンパ()口			でる でない									5日 にち 6日 にち	Aコース Bコース Cコース	
		おとこ 男 おんな 女	いっばん 一般・ かいいん 会員 カンパ()口			でる でない									5日 にち 6日 にち	Aコース Bコース Cコース	
		おとこ 男 おんな 女	いっばん 一般・ かいいん 会員 カンパ()口			でる でない									5日 にち 6日 にち	Aコース Bコース Cコース	
		おとこ 男 おんな 女	いっばん 一般・ かいいん 会員 カンパ()口			でる でない									5日 にち 6日 にち	Aコース Bコース Cコース	
		おとこ 男 おんな 女	いっばん 一般・ かいいん 会員 カンパ()口			でる でない									5日 にち 6日 にち	Aコース Bコース Cコース	

かなら ひか 必ず、控え(コピー) を保存して下さい。	とうしこみさき 【申込先】 かにきんきにつぽん (株)近畿日本ツーリスト新潟支店 FAX . 025 - 247 - 1211 〒950-0087 にかがたけにいがたしひがしおおどおり 新潟県新潟市東大通 1 - 2 - 30 住友生命新潟ビル1階	びこう 備考
-----------------------------------	--	-----------